聯合國

安全理事會

正式紀錄

第十六年

第九五一次會議

一九六一年六月七日

紐約

目次

頁次
臨時議程(S/Agenda/951).....	1
通過議程	1
一九六一年五月二十六日阿富汗、緬甸、柬埔寨、喀麥隆、中非共和國、錫蘭、查德、剛果(布拉薩市)、剛果(雷堡市)、賽普勒斯、達荷美、衣索比亞、馬來亞聯邦、加彭、迦納、幾內亞、印度、印度尼西亞、伊朗、伊拉克、象牙海岸、日本、約旦、寮國、黎巴嫩、賴比瑞亞、利比亞、馬達加斯加、馬利、摩洛哥、尼泊爾、奈及利亞、菲律賓、沙烏地阿拉伯、塞內加爾、索馬利亞、蘇丹、多哥、突尼西亞、阿拉伯聯合共和國、上伏塔、也門及南斯拉夫代表致安全理事會主席函(S/4816 and Add.1)	1

凡有關文件未在安全理事會會議紀錄內轉載全文者，均以正式紀錄補編每三個月刊行一次。

聯合國文件均以英文字母及數字編號。凡提及此種編號，即指聯合國之某一文件而言。

第九百五十一大會

一九六一年六月七日星期三上午十一時在紐約舉行

主席：薛毓麟先生(中國)

出席者：下列各國代表：錫蘭、智利、中國、厄瓜多、法蘭西、賴比瑞亞、土耳其、蘇維埃社會主義共和國聯邦、阿拉伯聯合共和國、大不列顛及北愛爾蘭聯合王國、美利堅合眾國。

臨時議程 (S/Agenda/951)

一. 通過議程。

二. 一九六一年五月二十六日阿富汗、緬甸、柬埔寨、喀麥隆、中非共和國、錫蘭、查德、剛果(布拉薩市)、剛果(雷堡市)、賽普勒斯、達荷美、衣索比亞、馬來亞聯邦、加彭、迦納、幾內亞、印度、印度尼西亞、伊朗、伊拉克、象牙海岸、日本、約旦、寮國、黎巴嫩、賴比瑞亞、利比亞、馬達加斯加、馬利、摩洛哥、尼泊爾、奈及利亞、菲律賓、沙烏地阿拉伯、塞內加爾、索馬利亞、蘇丹、多哥、突尼西亞、阿拉伯聯合共和國、上伏塔、也門及南斯拉夫代表致安全理事會主席函(S/4816 and Add.1)。

通過議程

議程通過。

一九六一年五月二十六日阿富汗、緬甸、柬埔寨、喀麥隆、中非共和國、錫蘭、查

德、剛果(布拉薩市)、剛果(雷堡市)、賽普勒斯、達荷美、衣索比亞、馬來亞聯邦、加彭、迦納、幾內亞、印度、印度尼西亞、伊朗、伊拉克、象牙海岸、日本、約旦、寮國、黎巴嫩、賴比瑞亞、利比亞、馬達加斯加、馬利、摩洛哥、尼泊爾、奈及利亞、菲律賓、沙烏地阿拉伯、塞內加爾、索馬利亞、蘇丹、多哥、突尼西亞、阿拉伯聯合共和國、上伏塔、也門及南斯拉夫代表致安全理事會主席函 (S/4816 and Add.1)

Mr. James Pinto Bull (葡萄牙)、*Mr. C. S. Jha* (印度)、*Mr. J. A. Kuntoh* (迦納)、*Mr. Gervais Bahizi* (剛果[雷堡市])、*Mr. Emmanuel Dadet* (剛果[布拉薩市])、及 *Alhaji Muhammad Ngileruma* (奈及利亞)應主席請就安全理事會議席。

蘇聯代表在第九五〇次會議中發言的英語及法語連續傳譯相繼宣讀。

一. 主席：理事會已經聽到蘇維埃社會主義共和國聯邦代表在昨日會議中的發言的英語及法語傳譯。既然沒有一位代表願意在今晨發言，我提議散會，於今日午後三時再行開會。

午後十二時三十五分散會

聯合國出版物經售處

- 阿根廷
Editorial Sudamericana, S.A., Alsina 500,
Buenos Aires.
- 澳大利亞
Melbourne University Press, 369 Lonsdale Street, Melbourne C. I.
- 奧地利
Gerald & Co., Graben 31, Wien, 1.
B. Wüllerstorff, Markus Sittikusstrasse 10,
Salzburg.
- 比利時
Agence et Messageries de la Presse, S.A.,
14-22, rue du Persil, Bruxelles.
- 玻利維亞
Librería Selecciones, Casilla 972, La Paz.
- 巴西
Livraria Agir, Rua Mexico 98-B, Caixa
Postal 3291, Rio de Janeiro.
- 緬甸
Curator, Govt. Book Depot, Rangoon.
- 柬埔寨
Entreprise khmère de librairie, Imprimerie & Papeterie Sarl, Phnom-Penh.
- 加拿大
The Queen's Printer, Ottawa, Ontario.
- 錫蘭
Lake House Bookshop, Assoc. Newspapers
of Ceylon, P.O. Box 244, Colombo.
- 智利
Editorial del Pacífico, Ahumada 57,
Santiago.
Librería Ivens, Casilla 205, Santiago.
- 中國
臺灣, 臺北, 重慶路,
一段九十九號, 世界書局。
上海, 河南路二一號, 商務印書館。
- 哥倫比亞
Librería Buchholz, Av. Jiménez de
Quezada 8-40, Bogotá.
- 哥斯大黎加
Imprenta y Librería Trejos, Apartado
1313, San José.
- 古巴
La Casa Belga, O'Reilly 455, La Habana.
捷克斯拉夫
Ceskoslovensky Spisovatel, Národní Trida
9, Praha 1.
- 丹麥
Ejnar Munksgaard, Ltd., Norregade 6,
Kobenhavn, K.
- 多明尼加共和國
Librería Dominicana, Mercedes 49, Ciudad
Trujillo.
- 厄瓜多
Librería Científica, Casilla 362, Guayaquil.
- 薩爾瓦多
Manuel Navas y Cia., 1a. Avenida sur
37, San Salvador.
- 衣索比亞
International Press Agency, P.O. Box
120, Addis Ababa.
- 芬蘭
Akateeminen Kirjakauppa, 2 Keskuskatu,
Helsinki.
- 法蘭西
Editions A. Pédone, 13, rue Soufflot,
Paris (Ve).
- 德意志
R. Eisenschmidt, Schwanthaler Str. 59,
Frankfurt/Main.
Elwert und Meurer, Hauptstrasse 101,
Berlin-Schöneberg.
Alexander Horn, Spiegelgasse 9, Wiesbaden.
- W. E. Saarbach, Gertrudenstrasse 30,
Köln (1).
- 迦納
University Bookshop, University College
of Ghana, Legon, Accra.
- 希臘
Kauffmann Bookshop, 28 Stadion Street,
Athènes.
- 瓜地馬拉
Sociedad Económico-Financiera, 6a Av.
14-33, Guatemala City.
- 海地
Librairie "A la Caravelle", Port-au-Prince.
- 宏都拉斯
Librería Panamericana, Tegucigalpa.
- 香港
The Swindon Book Co., 25 Nathan Road,
Kowloon.
- 冰島
Bokaverzlun Sigfusar Eymundssonar H.
F., Austurstraeti 18, Reykjavik.
- 印度
Orient Longmans, Calcutta, Bombay, Madras,
New Delhi and Hyderabad.
Oxford Book & Stationery Co., New
Delhi and Calcutta.
P. Varadachary & Co., Madras.
- 印度尼西亞
Pembangunan, Ltd., Gunung Sahari 84,
Djakarta.
- 伊朗
Guity, 482 Ferdowsi Avenue, Teheran.
- 伊拉克
Mackenzie's Bookshop, Baghdad.
- 愛爾蘭
Stationery Office, Dublin.
- 以色列
Blumstein's Bookstores, 35 Allenby Rd.
and 48 Nachlat Benjamin St., Tel Aviv.
- 義大利
Libreria Commissionaria Sansoni, Via
Gino Capponi 26, Firenze, and Via D. A.
Azuni 15/A, Roma.
- 日本
Maruzen Company, Ltd., 6 Tori-Nichome,
Nihonbashi, Tokyo.
- 約旦
Joseph I. Bahous & Co., Dar-ul-Kutub,
Box 66, Amman.
- 韓國
Eul-Yoo Publishing Co., Ltd., 5, 2-KA,
Chongno, Seoul.
- 黎巴嫩
Khayat's College Book Cooperative,
92-94, rue Bliss, Beirut.
- 盧森堡
Librairie J. Trausch-Schummer, place du
Théâtre, Luxembourg.
- 墨西哥
Editorial Hermes, S.A., Ignacio Mariscal
41, México, D.F.
- 摩洛哥
Centre de diffusion documentaire du
B.E.P.I., 8, rue Michaux-Bellaire, Rabat.
- 荷蘭
N.V. Martinus Nijhoff, Lange Voorhout
9, 's-Gravenhage.
- 紐西蘭
United Nations Association of New Zealand,
C.P.O. 1011, Wellington.
- 挪威
Johan Grundt Tanum Forlag, Kr. Augustsgt
7A, Oslo.
- 巴基斯坦
The Pakistan Co-operative Book Society,
Dacca, East Pakistan.
Publishers United, Ltd., Lahore.
Thomas & Thomas, Karachi.
- 巴拿馬
José Menéndez, Agencia Internacional
de Publicaciones, Apartado 2052, Av.
8A, sur 21-58, Panamá.
- 巴拉圭
Agencia de Librerías de Salvador Nizza,
Calle Pte. Franco No. 39-43, Asunción.
- 秘魯
Librería Internacional del Perú, S.A.,
Casilla 1417, Lima.
- 菲律賓
Alemar's Book Store, 769 Rizal Avenue,
Manila.
- 葡萄牙
Livraria Rodrigues y Cia, 186 Rua Aurea,
Lisboa.
- 新加坡
The City Book Store, Ltd., Collyer Quay.
- 西班牙
Librería Bosch, 11 Ronda Universidad,
Barcelona.
Librería Mundi-Prensa, Castello 37,
Madrid.
- 瑞典
C. E. Fritze's Kungl. Hovbokhandel A-B,
Fredsgatan 2, Stockholm.
- 瑞士
Librairie Payot, S.A., Lausanne, Genève.
Hans Raunhardt, Kirchgasse 17, Zürich 1.
- 泰國
Pramuan Mit, Ltd., 55 Chakrawat Road,
Wat Tuk, Bangkok.
- 土耳其
Librairie Hachette, 469 Istiklal Caddesi,
Beyoglu, Istanbul.
- 南非聯邦
Van Schaik's Bookstore (Pty) Ltd., Church
Street, Box 724, Pretoria.
- 蘇維埃社會主義共和國聯邦
Mezhdunarodnaya Knyiga, Smolenskaya
Ploshchad, Moskva.
- 阿拉伯聯合共和國
Librairie "La Renaissance d'Egypte", 9
Sh. Adly Pasha, Cairo.
- 聯合王國
H.M. Stationery Office, P.O. Box 569,
London, S.E. 1 (and HMSO branches in
Belfast, Birmingham, Bristol, Cardiff,
Edinburgh, Manchester).
- 美利堅合眾國
Sales Section, Publishing Service, United
Nations, New York.
- 烏拉圭
Representación de Editoriales, Prof. H.
D'Elia, Plaza Cagancha 1342, 1° piso,
Montevideo.
- 委內瑞拉
Librería del Este, Av. Miranda, No. 52,
Edf. Galipán, Caracas.
- 越南
Librairie-Papeterie Xuân Thu, 185, rue
Tu-do, B.P. 283, Saigon.
- 南斯拉夫
Cankarjeva Založba, Ljubljana, Slovenia.
Drzavno Preduzece, Jugoslovenska Knjiga,
Terazije 27/11, Beograd.
Prosvjeta, 5, Trg Bratstva i Jedinstva,
Zagreb.

[61C]

凡國內尚未設有經售處而欲函詢或定購者，請與聯合國出版物銷售處接洽。地址如下：Sales Section, Publishing Service, United Nations, New York, U.S.A.; or Sales Section, United Nations, Palais des Nations, Geneva, Switzerland.

S/PV. 951

Printed in China
Reprinted in U.N.

Price: \$ U.S. 0.35
(or equivalent in other currencies)

C.H.-63-04270
May 1963-100